

---

**ROSSICA OLOMUCENSIA – Vol. LIII**  
**ФРАЗЕОЛОГИЯ И КУЛЬТУРА**  
**Olomouc 2014**

Предисловие .....	05
<b>1. СЛАВЯНСКАЯ ФРАЗЕОЛОГИЯ И ФРАЗЕОГРАФИЯ .....</b>	<b>09</b>
Мокиенко, В. М.: Вацлав Флайшганс – родоначальник Европейского паремиологического союза .....	11
Степанова, Л.: Новое издание словаря Вацлава Флайшганса „Česká přísloví“ .....	25
<b>2. ФРАЗЕОЛОГИЧЕСКАЯ И ПАРЕМИОЛОГИЧЕСКАЯ КАРТИНА МИРА .....</b>	<b>33</b>
Семененко, Н.: Паремическая картина мира: к проблеме содержания понятия .....	35
Корина, Н. Б.: Дендрологическая метафора в славянской фразеологии .....	43
Вознесенская, М.: Железнодорожная метафора в русской идиоматике .....	51
Левченко, Е., Кульчицкий, И.: Русские прецедентные цитаты в украинском тексте .....	59
Архангельская, Т.: Муж и жена в браке: кто в доме хозяин? (социокультурная транспозиция мужского и женского в славянской паремиологии и фразеологии) .....	67
<b>3. ВНУТРЕННЯЯ ФОРМА ФРАЗЕОЛОГИЧЕСКИХ ЕДИНИЦ .....</b>	<b>75</b>
Воронкова, О. А.: Типы внутренних форм фразем в аспекте синхронии и диахронии на фоне явления мотивации .....	77
Высочаньски, В.: <i>Ложь</i> и <i>лжецы</i> в польской и русской фразеологии .....	83
Грищенко, А. И.: Фразеологические единицы с компонентом <i>россияне</i> в современной русской речи .....	89
Архангельская, А.: <i>Старый перечник, старый перец и старая перечница</i> : мужское и женское в русской «перечной» фразеологии .....	99
Пфандль, Х.: Военные элементы в современной русской речи .....	107
<b>4. ЦЕРКОВНАЯ ТЕМАТИКА ВО ФРАЗЕОЛОГИИ .....</b>	<b>115</b>
Пазио-Влазловская, Д.: Фразеологическая репрезентация концепта «церковь» в русском языке .....	117
Михайлова, Ю. Н.: <i>Бог</i> и <i>черт</i> в русской коммуникативной культуре (по материалам фразеологии) .....	123
Королёва, Е. Е.: Церковный компонент во фразеологии староверов Латгалии .....	131
<b>5. ФРАЗЕОЛОГИЯ И СУБСТАНДАРТ .....</b>	<b>139</b>
Тарса, Я.: Киберкультура и фразеология .....	141
Невзорова-Кмеч, Е.: Русско-польские параллели в жаргоне .....	147
Summary .....	153